

根据最新人教版教材修订本·必修 编写

海淀新版

中学文言文

同步详解

(初中第五册)

- ◎ 紧扣课本 顺应教改
- ◎ 体例新颖 便于理解
- ◎ 编排别致 图文并茂
- ◎ 学识性强 适应面广

内蒙古大学出版社



前　言

这套《中学古诗文同步详解》，是我们根据新编语文教材、新的教学大纲，由多年教学经验的中学教师专门为中学师生朋友编写。从书收入新编《语文》课本中的全部文言作品，从初一到高三，每学期一册，拟推出 12 册，力求最大限度地满足中学生学习文言文的需要。选文多为优秀的文言文作品，可以同时作为中等文化程度读者自学的阅读材料。

为适应现代教学需要，我们根据同学们学习文言文的基本要求和具体的学习情况，为每篇课文设计了以下几个方面的内容：

引导阅读——介绍作者生平、成就、作品的出处，以及本篇课文的基本内容和艺术风格。

文白对照——包括精练、准确的直译译文为中学生学习掌握文言实词、虚词和特殊句式等提供帮助。

注解释疑——对译文的难点进行准确的注解。重点讲解。

赏析理解——帮助同学们打开思路，提高审美欣赏能力和分析判断能力。

要点提示——介绍本文章的学习要点及文言文的字、词、句的基本知识。

阅读练习——为同学们提供适当的练习题。题型的设计与中考、高考密切相关，其中包括历年来的一些考题，追求巩固、运用、扩展的效果。

由于编者水平有限，编写时间仓促，书中难免会有错误，衷心期待读者将意见及时反馈给我们，以便再版时修订。

——编者
2001 年 6 月

目 录

愚公移山	《列子》(1)
得道多助 失道寡助	孟子(8)
生于忧患 死于安乐	孟子(13)
岳阳楼记	范仲淹(18)
醉翁亭记	欧阳修(25)
送杜少府之任蜀州	王勃(31)
望天门山	李白(34)
水调歌头·明月几时有	苏轼(37)
天净沙·秋思	马致远(41)
山坡羊·潼关怀古	张养浩(43)
北京市 1999 年中考语文试题	(46)
北京市海淀区 1999 年初中毕业、升学统一考试语文试题	(53)
附录 I	(61)
附录 II	(62)
附录 III	(64)
附录 IV	(66)

日
录



愚公移山

《列子》

【引导阅读】

《愚公移山》选自《列子·汤问》，《列子》传说是战国时郑国人列寇所作。《汉书·艺文志》中录有《列子》八篇，后散佚。今天我们看到的《列子》是晋人张湛注释整理的。书中有许多寓言故事，给人以启迪，如“杞人忧天”、“二小儿辩日”等。

本文就是一篇寓言故事，文中的愚公形象，反映了我国古代劳动人民征服自然，改造自然的美好愿望和伟大气魄，也说明了要克服困难，持之以恒，才能达到最后的胜利。结尾处带有神话色彩的想象，虽然有些唯心色彩，但反映了人民的美好向注。

【文白互译】

太行①、王屋②二山，方③七百里，高万仞④。

太行、王屋这两座山，方圆数百里，高达万丈。(这两

本在冀州⑤之南，河阳⑥之北。

座大山)原本在冀州的南面，河阳的北面。

北山 愚公者⑦，年且⑧九十，面 山

北山下有个叫愚公的人，年纪快九十岁了，面对大山居



【注解释疑】

1. **太行：**绵延于山西、河北、河南三省交界处的太行山。

2. **王屋：**山名，又名“天坛山”。其山三重，其状如屋，故名。位于山西省阳城县西南。

3. **方：**方圆，指面积。

4. **仞(rèn)：**长度单位，古代以七尺或八尺为一仞。万仞，形容极高。

5. **冀州：**古九州之一。辖境包括今山西和陕西间黄河以东、河南和山西间黄河以北，以及山东西北、河北东南部地区。

6. **河阳：**有二解：一种认为河专指黄河，阳是水的北面，河阳即黄河以北；另一种认为河阳是春秋时晋地，故地在今河南孟县。二说均可通。

7. **者：**语末助词，表停顿。

8. **且：**副词，将近。

而^⑨居。惩^⑩山北之塞^⑪，出入之^⑫迂^⑬也，住着。(他)苦于山北(交通)阻塞,出来进去要绕道,(便)聚^⑭室^⑮而^⑯谋曰：“吾与^⑰汝^⑱ 毕力 平险，召集全家人商议说：“我和你们竭尽全力铲平险峻的大指^⑲通 豫^⑳ 南， 达于^㉑汉阴^㉒，可山,(使道路)直接通到豫州的南部,到达汉水的南岸,好乎^㉓？” 杂^㉔然^㉕相^㉖许^㉗。其^㉘妻 献疑^㉙曰：吗?”(大家)纷纷赞成他的意见。他的妻子提出疑问说：“以^㉚君之力，曾^㉛不能损^㉜魁父^㉝之^㉞丘^㉟，如太行、凭你的力量,连魁父那样的小山都削平不了,能把太行、王屋 何^㉟?且^㉛焉^㉜ 置^㉝王屋这两座大山怎么样呢?况且又往哪里放置(从山上挖土 石 ?” 杂^㉔曰：“投^㉜ 诸^㉝下来的)泥土与石块呢?”(大家)纷纷说道：“把土石扔到

〔注解释疑〕

29. 献疑：质疑,提出疑问。
30. 以：介词,译为“凭”、“靠”。
31. 曾 (céng)：连……都,用在“不”前有增强反问语气的作用。
32. 损：削减。
33. 魁父：小山名。
34. 之：结构助词。
35. 丘：小山。
- 36.“如……何”：相当于“把……怎么办”、“拿……怎么办”。
37. 且：连词,况且,表示递进。
38. 焉：兼词,在哪里,往哪里,相当于“于何”这个介宾词组。
39. 置：安放。
40. 诸：兼词,这里是“之于”或“之乎”的合音。“于”、“乎”都是介词,介进宾语“渤海之尾,隐土之北”。“之”是代词,指土石。
9. 而：连词,连接“面山”与“居”。
10. 惩(chéng)：这里是“苦”的意思。本句“惩”后省略了介词“于”,是“被……所苦”的意思。
11. 塞(sè)：阻塞,阻隔。
12. 之：结构助词,取消句子的独立性。
13. 迂(yū)：曲折迂回,这里指绕道。
14. 聚：集合。
15. 室：家,这里指全家人。
16. 而：连词,“聚室”与动词“谋”,可不译出。
17. 与：介词,介绍出动作的另一施事者,相当于口语的“和”。
18. 汝：第二人称代词：你、你们。
19. 指：通“直”。
20. 豫：豫州,古九州之一,辖境包括今河南省黄河以南、湖北南漳县以西的地方。
21. 于：介词,到。
22. 汉阴：汉水的南岸。汉,汉水。阴,古人称山之北、水之南为阴。
23. 乎：语气助词。
24. 杂：混杂。
25. 然：副词词尾,相当于“……的样子”。杂然,形容你一言我一语议论纷纷的样子。
26. 相：指代性副词,这里表示一方对另一方有所行动。
27. 许：赞同。
28. 其：代词,指愚公,译为“他的”。



中学生文言文同步译解

渤海之尾，隐土之北。”遂^⑬ 车子孙荷^⑭
渤海的边上和隐土的北面去。”于是(愚公)带领子孙中能
担者^⑮ 三夫^⑯，叩^⑰ 石垦^⑱ 壤，箕^⑲畚^⑳ 运
挑担子的三个成年人，凿石头，挖泥土，用畚箕把土石运
于^㉑渤海之尾。邻人京城^㉒氏之孀妻^㉓有遗男^㉔，始
到渤海的海边。邻居京城氏的寡妇有个遗腹子，才到换牙
龀^㉕，跳往 助之^㉖。寒^㉗暑^㉘易^㉙节^㉚，
齿(的年纪)，也蹦蹦跳跳地去帮助他们。寒来暑往，季节
始一反^㉛焉^㉜。

变了，他们才往返一趟。

河曲^㉝ 智叟笑而^㉞止之曰：“甚^㉟矣，汝之^㉟不
惠^㉟！ 以^㉟ 残年^㉟ 余力，曾^㉟
明了！凭你在世上这有限的几年和衰弱的体力，连山上的
不能毁山之一毛^㉟，其^㉟如 土石 何？”

一根草都没有办法拔掉，你又能把山上的土石怎么样

【注解释疑】

黄城县风陵渡一带。黄河自北向南流，到这里折向东流成一曲，所以叫“河曲”。

64. 而：连词。

65. 甚：形容词，超过。

66. 之：前一个“之”，代词，指愚公；后一个“之”，结构助词，用在“汝”与“不惠”之间，使“汝不惠”这个主谓句变成了主谓词组。

67. 惠：通“慧”。慧，不惠，即“不慧”，愚蠢。“甚矣，汝之不惠”为倒装句，谓语“甚矣”因强调而前置。

68. 以：介词，凭。

69. 残年：余年，暮年。残年余力，形容人的衰老。

70. 曾：副词，连……都。

71. 毛：草木。

72. 其：有加强反问语气的作用。

41. 渤海：亦作“勃海”，我国内海，在辽东半岛与山东半岛之间，有渤海海峡与黄海相通。

42. 隐土：古代传说中的地名。

43. 遂：副词，于是。

44. 荷(hè)：动词，负荷、挑。

45. 者：相当于“……的人。”

46. 三夫：三个成年人。夫，成年男子的通称。

47. 叩：动词，击，打。

48. 垦：本义是翻耕，这里是“挖”的意思。

49. 箕(jī)：装土石或垃圾的器具。

50. 犁(běn)：用草绳或竹蔑编织成的盛东西的器具。箕畚，泛指装土石的工具。这里是名词用作状语，意思是“用箕畚……”。

51. 于：介词，到。

52. 京城：姓京城的，复姓。

53. 孀(shuāng)妻：寡妇。

54. 遗男：遗腹子，父亲死后出生的男孩。

55. 龇(chèn)：动词，换牙。始龀，刚刚换牙，代指“七八岁”。

56. 之：前一个“之”，助词，相当于“的”；后一个“之”，代词，指愚公及其运土石的子孙。

57. 寒：冬季。

58. 暑：夏季。

59. 易：动词，变换。

60. 节：节令，季节。

61. 反：同“返”，回来。

62. 焉：相当于“于其间”。其，代“从愚公家门口到渤海边”。

63. 河曲：古地区名，在今山西



北山愚公长息曰：“汝心之固，固不可彻，曾不若孀妻弱子。固到了不可改变的地步，连那寡妇(和她的)小孩都不如。虽我之死，有子存焉；子又生孙，孙又生子；子又有子，子又有孙；子子孙孙无穷匮也。是(这两座)山不会再增高，哪愁挖不平呢？”河曲智叟亡以应。

话可答了。

操蛇之神闻之，惧其不
(手中)握着蛇的山神听到了这件事，担心愚公会不
已也，告之于帝。帝感
不停地挖下去，就把这件事向天帝报告了，天帝被愚公他们
其诚，命夸娥氏二子负
的诚心所感动，便命令大力神夸娥氏的两个儿子背走这
二山，一厝朔东，一厝雍南。自此
两座山，一座放到朔方的东部，一座放到雍州的南部。从
此，冀之南，汉之阴，无陇断焉。
此，冀州的南部，汉水的南岸，就没有高山阻隔了。

【注释解疑】

100. 峑东：朔方东部，今山西北部一带。
101. 厝(cuò)：同“措”，放置。
102. 雍：陕西、甘肃一带。
103. 自：介词，与“此”组成介宾词组，“自此”译为“从此”。
104. 陇断：高而不相连的山冈。焉：语气词，用于句末，表肯定语气，可译为“了”。
73. 长息：长叹。
74. 心：这里指思想。
75. 之：结构助词，取消主谓句的独立性。
76. 彻：通。
77. 弱子：小孩。弱，年少。
78. 虽：连词，即使。
79. 之：结构助词。
80. 焉：语气词，表陈述语气。
81. 穷匮(kuì)：穷尽。
82. 也：语气词，表示肯定的语气。
83. 而：连词，表转折，相当于“可是”、“但是”。
84. 加：即“增加”。
85. 何：怎么，疑问副词。
86. 苦：愁。
87. 亡：同“无”。
88. 亡以应：“无所以应”的省略形式，即“没有用来回答的话”。
89. 操：持，拿。
90. 操蛇之神：神话中的山神。因山神手中拿着蛇，所以叫“操蛇之神”。
91. 之：代词，指愚公移山这件事。
92. 其：代词，指愚公。
93. 不已：不停止。已，止。
94. 于：介词。
95. 帝：神话中的天帝。
96. 其：代词，他们，指愚公等移山者。译为“他们的”。
97. 感其诚：即“感于其诚”，被他们的诚心所感动。
98. 夸娥氏：神话中力气很大的神。
99. 峑：朔方，北方。



中学文言文同步译解

【作者简介】

《列子》据传为战国时郑国人列御寇(又名列寇)所作。列子是战国前期道家代表人物之一,与郑缪公同时。其学本于黄帝老子,主张清静无为。

【要点必备】

甚矣,汝之不惠

在主语“汝”与谓语“不惠”之间,取消这个主谓句的独立性,不必译出。

何苦而不平

何苦:即“苦何”,疑问代词作宾语时前置;平:形容词用作动词、挖平。

【要点必备】

1. 通假字

寒暑易节,始一反焉 (“反”通“返”,读 fǎn,还,返回。)

甚矣,汝之不惠 (“惠”通“慧”,读 huì,聪明。)

河曲智叟亡以应 (“亡”通“无”,读 wú,没有。)

一厝朔东,一厝雍南 (“厝”通“措”,读 cuò,放置。)

无陇断焉 (“陇”通“垄”,读 lóng。“陇断”指阻碍交通的山冈丘陵。)

2. 词类活用

箕畚运于渤海之尾(名词“箕畚”用作动词“运”的状语,表示动作行为所用的工具:用箕畚)

跳往助之(动词“跳”用作动词“往助”的状语,表示动作行为的状态:跳着。)

吾与汝毕力平险(形容词“毕”带近语“力”,用作动词:用尽。形容词“险”充当动词“平”的宾语,用作名词:险阻的山。)

聚室而谋(聚,动词的使动用法:使……聚;相当于“把……召集在一起”。)

河曲智叟笑而止之(止,动词的使动用法:使……止,阻止,拦阻。)

惩山北之塞,出入之迂也(惩,形容词的意功用法:以……为苦。惩,本义为“苦”。)

3. 古今异义词

太行、王屋二山,方七百里(方:方圆。今常指方向或四个角都九十度的四边形,六个面都是方形的六面体。)

曾不能魁父之丘(曾:并,尚且,连……都……。今常用义为:曾经。)

何苦而不平(何苦:哪怕,怎怕。今常用表反问语气,义为“不值得,犯不着。)

4. 古汉语句式

①被动句 帝感其诚(此句虽无表被动的介词和结构,但主语“帝”是被动者。这是一种意念上的被动。)



- ②倒装句 何苦而不平(疑问句中,疑问代词“何”充当“苦”的宾语前置。)遂率子孙荷担者三夫(“荷担”是中心词“子孙”的后置谓语,“者”用作后置定语的末尾。)甚矣,汝之不惠(“甚”是主语“汝之不惠”的前置谓语前置的目的是为了强调谓语。)
- ③省略句 本在冀州之南,河阳之北(句首省主语:二山。)一厝朔东,一厝雍南(“朔东”、“雍南”前面均省略介词“于”,“于”相当于“在”。)

【阅读练习】

一、阅读课文二至三遍,下面文句中加圈的虚词可以读得稍重一些,加点的只宜轻轻带过。

- (1) 北山愚公者,年且九十,面山而居
- (2) 以君之力,曾不能损魁父之丘
- (3) 河曲智叟笑而止之曰
- (4) 子子孙孙无穷匮也,而山不加增。

正确的阅读是学好文言文的重要方法之一,而要阅读得好,必须注意虚词的轻重长短。应该指出,读虚词,首要的是要掌握虚词在文中的意义和作用。轻读的,只是跟句子语气有关的虚词;重读的,则是不仅跟语气有关而且跟句意有关的虚词。前者如例(1)之“者”“且”,后者如例(1)之“而”。此外,还应在阅读实践中反复琢磨体会,逐步理解与把握虚词的意义和作用。

二、用较短时间把“河曲智叟……亡以应”一段背下来。要掌握对话双方的语气:智叟的话句句是嘲讽;愚公则先斥后驳。

要掌握准对话双方的语气,必须注意语气既是形式问题,又与内容密切相关,要正确地读出语气,首要的是准确地理解内容。对移山的态度愚公智叟迥然不同,对比鲜明。智叟反对移山,对矢志移山的愚公极尽冷嘲热讽之能事,愚公则理直气壮地先斥后驳。阅读时要注意把大智实愚的智叟,大愚实智的愚公的语气读出来。

三、辨析词语的意思,给下边各句中加点的词语选择正确的解释:

- (1) 方七百里(周长七百里,四边各长七百里,七百平方里)
宜选“四边各长七百里”。方:见方,指面积。“方七百里”,指四周各七百里。古代用截长补短的办法来计算面积,即把不规则边长变成正方形,再计算它的面积。
- (2) 聚室而谋(聚集在屋子里,全家人聚在一起,把全家人聚在一起)
宜选“把全家人聚在一起”。室:家,这里指“全家人”。聚:聚合。



中学文言文同步译解

(3)杂然相许(赞成,允许,答应)

宜选“赞成”。许:赞成,赞同。

(4)而山不加增(增加,增高,更增)

宜选“更增”,因为“加”用如《孟子·梁惠王上》“邻国之民不加少,寡人之民不加多”之“加”,为程度副词,相当于“更”。

四、简要分析,本文是如何运用对比和衬托的写法的。

五、简述本文的中心思想。(答案略)

【名句赏析】

■教訓者,以道義為本,以巧辯為末。

——漢王符《潛夫論·務本》

句义:育才要用道义,用巧言育人则不是根本的方法。

■大匠誨人必以規矩,學者亦必以規矩。

——《孟子·告子上》

句义:说明教与学都必须遵循一定的规矩。

■不憤不啓,不悱不發。

——《論語·述而》

句义:强调要严格要求学生,先让学生思考,再给以启发。

■其責己也重以周,其待人也輕以約。

——韓愈《原毀》

句义:严格要求自己,宽厚对待别人。

■其身正,不令而行。

——《論語·子路》

句义:说明责己要严,必须以身作则。

■欲勝人者,必先自勝;欲論人者,必先自論;欲知人者,必先自知。

——《呂氏春秋·先己》

句义:要想战胜他人,必先克服自己的缺点;要想评论他人,必先评论自己;要想了解他人,必先了解自己。

■人善我,我亦善之;人不善我,我亦善之。

——《韓詩外傳》

句义:意在说明不但要团结对自己好的人,也要团结对自己不好的人。

■口惠而實不至,怨苗及其身。

——《禮記·表記》

句义:告诫人们要言行一致。



得道多助 失道寡助

孟子

〔引导阅读〕

孟子(约公元前372—前289年),名轲,字子舆,战国时邹(今山东邹县)人,思想家、教育家。是继孔子之后的儒家代表人物,人称“亚圣”,后世将其与孔子并称为“孔孟”。

《孟子》是记述战国时代孟子言行的一部书,全书共七篇,各篇又分为上下。记述了孟子的政治主张及其在哲学道德修养诸方面的见解。这篇课文选自《孟子·公孙丑下》。孟子生活在兼并战争激烈的战国中期,主张行“仁政”以统一天下,强调“民为贵,社稷次之,君为轻”,强调“性善”,反对掠夺性战争,盼望贤明的君王统一国家,这些在当时都有积极意义。但他又鼓吹“劳心者治人,劳力者治于人”的谬论。

孟子以能言善辩著称,善于用比喻说理,言辞酣畅,气势恢宏。《孟子》对后代散文影响很大。

《得道多助,失道寡助》这篇课文是一篇短论,它采用层层推进的论述方法,阐明了“人和”对战争胜负的决定作用。

〔文白互译〕

孟子曰:

天时①不如地利②,

孟子说:(有利于作战的)天气、时令不如地理上的有

地利

不如

人

利条件(重要),地理上的有利条件不如作战时的人心所

和③

。

向,上下团结(重要)。

“

三里④之城⑤,

七里④之郭⑤,

(一座)周围三里的内城,周围只有七里的外城,包

环⑥而⑦攻之⑧而不胜。夫⑨环

围(起来)攻打它,但不能取得胜利。(采用)包围(的方式)

〔注解释疑〕

1. 天时:指有利于作战的天气、时令。

2. 地利:指有利于作战的地理条件。

3. 人和:指作战时的人心所向,上下团结。孟子用天时、地利、人和来概括有利于作战的各种主、客观条件。

4. 三里、七里:均指范围。

5. 城、郭:连用同义,都指“城墙”;对举则内为城,外为郭。

6. 环:环绕、包围。

7. 而:连词,可不译。后一“而”字,是转折连词,但是、可是。

8. 之:代城。



而攻之，必⑩有得
攻城，(就)定有遇到(有利的)天气、时令的时候，这样却
不胜者，是⑪天时不如地利也。

形而。



“城⑯非⑯不高也，池⑰非不深也，兵⑱革⑲非

“城墙并不是不高，护城河并不是不深，武器装备并不
不坚利⑳也，米粟非不 多也， 妄㉑而㉒去㉓之㉔，
不是不精良，粮食也不是不充足，(但守城者)弃城而逃，

是㉕地利

不如人

和

这(是因为)地理上的有利条件不如人心所向上下团结
也。
(重要)。”

9. 夫(fú)：发语词，无意义。

10. 必：副词，必定、一定。

11. 者：与动宾词组“得天时”组成名词性短语，指代“得天时(的时候)”。

12. 然：指示代词，这样。

13. 而：转折连词，却。

14. 是：指示代词，这，这样。

15. 城：城墙。

16. 非：副词，表示否定判断。

17. 池：护城河。

18. 兵：兵器。

19. 革：指铠甲一类。兵革，泛指武器装备。

20. 坚利：坚韧锋利，这里意译为“(武器)精良”。

21. 妄：动词，舍弃。

22. 而：连词。

23. 去：逃离。

24. 之：代城。

25. 是：代词，这。



“故曰，城_⑤民不以_② 封疆之界，固_③
 “所以说，限制人民不迁徙，不能只靠疆域的界限，巩固
 国_④不以 山溪之险，威_③天下不以 兵革
 固国防不能只靠山川的险阻，威震天下不能只靠武器装
 之利。得 道_③者_② 多助_③；
 备的精良。能行仁政的君主，帮助支持他的人就多；不
 失道 者 寡助。寡助_③之 至_④
 行仁政的君主，帮助支持他的人就少。帮助他的人非常少
 （主），亲戚 畔_⑤之；多助 之至_④
 的君主，兄弟骨肉也会背叛他；能得到人民支持帮助的君
 （主），天下 顺_③之_④。 以_③天下之所顺_④，
 主，天下人都会归顺他。（多助之君）凭借天下人都归顺他
 攻 亲戚_⑤之所畔_④，故 君
 的条件，去攻打那众叛亲离的寡助之君，所以行仁政的君
 子_④有不战，战 必胜矣_③。”

主要么不打仗，一打仗就一定能胜利！”

26. 域：名词用作动词，划分（居民区域），引申为“限制”。
 27. 以：介词，凭，靠。
 28. 固：形容词作使动词，巩固。
 29. 国：国防。
 30. 威：形容词用作动词，
 31. 道：“仁义”即：仁政、王道。
 32. 得道者：指行王道的君主。
 33. 多助、寡助：均为意译。
 34. 至：即“极点”，多助之至，即“帮助的人多到极点”。
 35. 畔：通“叛”。
 36. 顺：顺从，归顺。
 37. 之：第二个指“君”，第一个是结构助词“的”。
 38. 以：介词，凭借。
 39. 亲戚：先秦时指父母兄弟等至亲骨肉。后来，“亲”指族内，“戚”指族外。
 40. 所顺、所畔：“所”与“顺”“畔”分别构成名词性词组。
 41. 君子：指行王道、仁政的君王。
 42. 矣：助词，用在句末。

《作者简介》

仁政与王道——亚圣孟子

10

孟子（约公元前372~前289年），名轲，字子舆，战国时邹国人，思想家、教育家。他是孔子的孙子子思的再传弟子，是继孔子之后儒家学派的一位大师，后人总以“孔孟”并提，称孟子为“亚圣”。孟子最早提出“民贵君轻”的主张，反对暴政、反对掠夺，盼望贤明的君王行仁政以统一国家。他向往着历史上尧舜的功绩，到处游说，宣传他的“仁政”、“王道”。

孟子以能言善辩著称，善于用比喻说理，言辞酣畅、气势恢宏。《孟子》一书，其文气势磅礴，论证严密，富有说服力和感染力，在先秦诸子散文中独具风格，对后世散文的发展有着很大的影响。



中学生古文同步译解

【赏析理解】

这篇议论短文观点鲜明、结构严谨、论证透彻，层层深入。

“天时不如地利，地利不如人和”，开门见山地提出论点。孟子在这里用“天时”、“地利”、“人和”来概括有利于作战的各种客观条件和主观条件。他巧妙地用两个“不如”将三者串连起来，环环相扣，使后者的地位总重于前者，突出了“人和”的重要性，给人以深刻印象。然后文章举用攻而不能和委而去之两个事例分别论证了“天时不如地利”和“地利不如人和”的论点。接下来说开论说，用三个相同的否定句式采用排比的修辞手法说明“域民”、“固国”、“威天下”不能仅仅靠“天时”与“地利”的条件。从反面进一步强调了“人和”的重要性。进而推出“得道多助，失道寡助”的论断，并且用对比的方式指出了“多助”和“寡助”的必然结果。最后用“以天下之所顺，攻亲戚之所畔，故君子有不战，战必胜矣”作结，丰富了论点的内容，将“人和”的重要意义论说得十分透彻，使全文观点得到完全的确立。

文章通过对天时、地利、人和三个条件的比较，说明决定战争胜负的关键是人心向背，而决定人心向背的根本因素则是实行“仁政”与否，这是他的一贯主张。

【要点提示】

域民不以封疆之界，固国不以山溪之险，威天下不以兵革之利。

域，名词，区域、界限，这里用作使动词，使……在区域内居住，同义转化为“限制”。威，形容词，用作使动词，建立威信、威慑、震慑。“山溪之险”、“兵革之利”中的“之”可视为定语后置的标志，故这两句亦可译为“险要的山河”、“精良的武器装备”。

【阅读练习】

一、说出下面句子中“于”字的不同用法并翻译

- A. 管夷吾举于市 B. 故天将降大任于是人也
- C. 征于色发于声 D. 然后知生于忧患，而死于安乐也

二、说一说下面这组排比句各分句之间的顺序能否改变？

“域民不以封疆之界，固国不以山溪之险，威天下不以兵革之利”。

1. A. “于”相当于“从”

管夷吾从狱官手里获释被录用为相

- B. “于”相当于“在”

所以上天要把重大使命放在这样的人肩上

- C. “于”相当于“在”

在脸上显露出来，在咏叹声中表现出来



D.“于”相当于“由于”

这样人们才明白，能生存下来是由于有忧患，而灭亡则是由于享受安乐

2. 不可以调换、从“域民”到“固国”到“威天下”表示治国平天下的顺序，必须把前一个事情做好，才能去实现后一目标，顺序不能改变。

三、选择。

“得道者多助”中的“道”是指什么说的？（C）

- A. 正确的道理 B. “人和”
- C. 施行“仁政” D. 统治的方法

四、指出文中的排比句：

答：“域民不以封疆之界，固国不以山溪之险，威天下不以兵革之利。”

五、本文中有哪些对比点？

答：1. 得道多助与失道寡助。 2. 天下顺之与亲戚畔之。

三、阅读下面这段文字，在横线上写出正确答案的代号。

域民不以封疆之界，固国不以山溪之险，威天下不以兵革之利。得道者多助，失道者寡助。寡助之至，亲戚畔之；多助之至，天下顺之。以天下之所顺，攻亲戚之所畔，故君子有不战，战必胜矣。

以上文字说明“战必胜矣”原因是_____。

- A. 使人民定居下来，不要迁往别处 B. 依靠武力强大、地势险要
- C. 施行仁政，取得人民支持 D. 战略战术正 （答案：C）

四、阅读理解，利用提示在短时间内背出下边这一段。

“故曰……战必胜矣。”

提示：要利用修辞特点。建立在理解基础上的背诵，才是难以遗忘的背诵，才能将背诵的内容自然而然的转化为能力。要利用此段所使用的排比、对偶、反复等修辞手法，掌握句子的特点来加强记忆。

五、阅读记忆。

A. 筑（捣土用的杵）、寡、道、益、拂乱、征市

寡（少） 道（本指事理、法则，这里指“王道”、“仁政”） 益（增加）

拂乱（违背、阻碍、违逆） 征（征验，显露） 市（市井、集市，做买卖的场所）

B. 兵革（泛指武器装备）、地利、人和、空乏、得道多助、失道寡助、生于忧患、死于安乐

地利（有利的地理形势） 人和（人心所向，上下一致，内部团结）

空乏（本指盗财缺乏，这里用作使动词，义为使他受到贫困之苦）



生于忧患 死于安乐

孟子

《引导阅读》

这篇课文节选自《孟子·告子上》，也是一篇短论。告子，姓告，孟子的学生。

孟子和许多历史上有成就的人物一样，历尽坎坷而成才使他深切地感到穷困挫折，能坚定人的意志，激励人奋发努力，建功立业；逆适安逸，则使人骄慢怠惰，如果这人是国君，更可能导致出现亡国的悲剧。

《文白互译》

孟子曰：“舜发①于②畎③亩④之中，傅说⑤举⑥于

孟子说：“舜从田野之中发迹，傅说从筑墙(的囚犯)

版⑦筑⑧之间，胶鬲⑨举⑩于鱼盐之中，管夷吾⑪举

之中高升，胶鬲从鱼盐贩子之中被选拔使用，管夷吾从狱



《注解释疑》

1. 发：起用，指被任用，可译作“发迹”。

2. 于：介词，从。

3. 畈（quǎn）：田间水沟。

4. 亩：田垄。“畎亩”连用，泛指田野。传说舜原来在历山耕种，30岁时被尧起用。

5. 傅说（yuè）：殷人，相传曾在傅岩这个地方服刑筑墙，后被殷高宗武丁发现任命为相，政绩卓越，使天下大治。

6. 举：选拔，被动词，指被选用。

7. 版：筑土墙用的夹板中间放土，捣实。

8. 築：夯土用的杵(chù)。

9. 胶鬲（gé）：是个鱼盐贩子，被周文王举荐给商纣王，做了纣王的相，后来又辅佐周武王。

10. 举：举荐。

11. 管夷吾：字仲，春秋初期政治家，原为齐国公子纠的臣。桓公曾与公子纠争位，杀了公子纠。管

于士⑫

，孙叔敖⑬举于海，

官(手里获释后)晋升(为相)，孙叔敖从隐居的海边进了

百里奚⑭举于市

。故 天将

朝廷，百里奚从市井之间被选用而登上相位。所以上天将

降 大任⑮于⑯是⑰人也，必 先苦⑯其⑯心

要下达重大使命到某个人身上，一定要首先使他的内心

志， 劳⑯其筋骨， 饿⑯其体肤， 空⑯乏其身， 行

痛苦，使他的筋骨劳累，使他身受贫困之苦，用种种行为

拂乱⑯其所 为⑯，所以⑯动⑯心 忍⑯性，

阻碍扰乱他要干的事业，借此使他的内心警觉，使他的性

曾⑯益其所⑯不能。”

格坚定，使他(不断)增长才干。”

仲因公子纠而受牵连，但由于管仲的好朋友、桓公的相鲍叔牙的举荐，受到桓公重用，终于由囚犯入相，辅佐桓公建立了霸业。

12. 士：狱官。

13. 孙叔敖：姓孙名叔敖，隐居海边，被楚庄王起用，做了楚国令尹(相)。

14. 百里奚：姓百里，春秋时虞国人。晋灭虞后，沦为奴隶而出逃，被楚人俘获，秦穆公看重他的才能，用五张羊皮把他赎回国，任命他为相。

15. 任：名词，责任，译作“使命”更合适。

16. 于：介词，到。

17. 是：指示代词，这，这样的人。

18. 苦：形容词用作动词，使动用法，使……痛苦。

19. 其：指代“他的”。

20. 劳：形容词用作动词，使动用法，使……劳乏。

21. 饿：自动词用作动词，使动用法，使……饥饿。饿其体肤，即“使他因受饥饿而消瘦”。

22. 空：使他受到贫困之苦。

23. 乱：忧乱。

24. 所为：所做的事。

25. 所以：非表示因果关系的“所以”。所以，即“以所”，意为“用这(来)”或“借此”。

26. 动：惊。

27. 忍：坚韧，坚定。

28. 动、忍：皆作使动词用。

29. 曾：通“增”。“益”与“曾”同义。

30. 所：助词，与“不能”组成名词

